



PROCESSO N° 354/13

PROTOCOLO N° 11.565.510-8

PARECER CEE/CEIF N° 01/14

APROVADO EM 10/03/14

CÂMARA DA EDUCAÇÃO INFANTIL E DO ENSINO FUNDAMENTAL

INTERESSADO: COLÉGIO ANGLO-AMERICANO FOZ DO IGUAÇU - EDUCAÇÃO  
INFANTIL, ENSINO FUNDAMENTAL E MÉDIO

MUNICÍPIO: FOZ DO IGUAÇU

ASSUNTO: Pedido de reconhecimento do Ensino Fundamental e de convalidação dos atos escolares praticados, antes da publicação do ato autorizatório, no período de 01/01/07 a 31/12/07, para a regularização da vida escolar dos alunos.

RELATORA: CARMEN LUCIA GABARDO

## I - RELATÓRIO

### 1. Histórico

A Secretaria de Estado da Educação, pelo ofício n° 2780/12 - SEED/SUED, de 04/12/12, encaminha a este Conselho o expediente protocolado no NRE de Foz do Iguaçu, em 13/07/12, de interesse do Colégio Anglo-Americano Foz do Iguaçu - Educação Infantil, Ensino Fundamental e Médio, município de Foz do Iguaçu que, por sua direção, solicita reconhecimento do Ensino Fundamental de 09 anos e convalidação dos atos escolares praticados, antes da publicação do ato autorizatório, no período de 01/01/07 a 31/12/07, para a regularização da vida escolar dos alunos.(fls. 02, 235 e 241).

O processo foi convertido em diligência em 09/07/13 para anexação de documentos tendo em vista a necessidade de convalidação dos atos praticados antes do ato autorizatório, de 01/01/07 até 31/12/07, com oferta do 1º ano do Ensino Fundamental e em relação à oferta do bilinguismo desde o ano de 2009. Retornou ao Conselho Estadual de Educação em 05/02/14, por meio do ofício n° 2514/13 - SUED/SEED (fl. 281), com atendimento ao solicitado.

A justificativa da direção para o início antecipado das atividades escolares foi apensa à fl. 241:

A Direção do Colégio Anglo-Americano Foz do Iguaçu (...) solicita a V. Srª. a Convalidação dos atos praticados antes da autorização de funcionamento do 1º Ano do Ensino Fundamental de 1º ao 9º ano, cursado no ano letivo de 2007, onde a Resolução n° 01/01/2008, publicada em 16/05/08 autorizou o presente curso a partir de 01/01/08. Diante dessa lacuna ora apresentada, fazemos nossa solicitação.

A CDE/SEED, à fl. 277, se manifestou sobre os Relatórios Finais os quais estão apensos às fls. 245 a 246.



PROCESSO N° 354/13

### 1.1 Da Instituição de Ensino

O Colégio Anglo-Americano localizado na Avenida Paraná, 5661, Bairro Vila A de Itaipu, município de Foz do Iguaçu, mantido pelo Centro Educacional CAESP Ltda, está credenciado para a oferta da Educação Básica pela Resolução Secretarial n° 7133/12, de 27/11/12, pelo prazo de 05 (cinco) anos, a partir da publicação da resolução em D.O.E, de 13/12/13 a 13/12/17, de acordo com a Deliberação n° 02/10 - CEE/PR.

O Ensino Fundamental - 1° ao 9° anos foi autorizado a funcionar pela Resolução Secretarial n° 1107/08, de 18/03/08 (fl. 06), com implantação gradativa, pelo prazo de 06 anos, a partir do início do ano letivo de 2008.

Os recursos físicos, equipamentos, materiais e a indicação de melhorias constam às folhas 11 a 86.

Os atos de aprovação do Regimento Escolar e da Proposta Pedagógica constam às fls. 140 a 143.

### 1.2 Organização Curricular

O Ensino Fundamental está organizado por disciplinas distribuídas em 40 semanas, presencial, anual, com carga horária mínima de 800 (oitocentas) horas e mínimo de 200 (duzentos) dias letivos.

NUCLEO: 11 - FOZ DO IGUAÇU		MUNICIPIO: 0830 - FOZ DO IGUAÇU					
ESTAB.: 00163 - ANGLO AMERIC.FOZ DO IGUAÇU,C-E I E F M		ENT MANTEN.: ANGLO-AMERICANO ESCOLAS INTEGRADAS LTDA					
CURSO: 4039 - ENS.FUND.6/9 A-S		TURNO: MANHA		ANO IMPLANT.: 2012 - SIMULTANEA		MODULO: 40 SEMANAS	
DISCIPLINAS	SERIE	6	7	8	9		
BNC	ARTE	1	1				
	CIENCIAS	3	3	3	4		
	EDUCACAO FISICA	2	2	2	2		
	GEOGRAFIA	2	2	2	2		
	HISTORIA	2	2	3	2		
	LINGUA PORTUGUESA	4	4	4	4		
	MATEMATICA	5	5	5	5		
BNC	SUB-TOTAL	19	19	19	19		
PD	L.E.M.-ESPAHOL	1	1	1	1		
	L.E.M.-INGLES	5	5	5	5		
PD	SUB-TOTAL	6	6	6	6		
	TOTAL GERAL	25	25	25	25		

NOTA: MATRIZ CURRICULAR DE ACORDO COM A LDB N. 9394/96



PROCESSO N° 354/13

MATRIZ CURRICULAR DO ENSINO FUNDAMENTAL					
N.R.E.: 11 – Foz do Iguaçu		Município: 0830 – Foz do Iguaçu			
ESTABELECIMENTO: 00163 – Colégio Anglo-Americano Foz do Iguaçu, Educação Infantil, Ensino Fundamental e Médio					
ENDEREÇO: AVENIDA PARANÁ Nº5661, VILA A, FOZ DO IGUAÇU-PR – 85868-030					
TELEFONE: (45) 3028 3232 FAX: (45) 3524 2100					
ENTIDADE MANTENEDORA: CENTRO EDUCACIONAL CAESP LTDA					
CURSO: 4039 ENSINO FUNDAMENTAL 6º AO 9º ANO					
Ano de Implantação	Forma:	Turno:			
2014	SIMULTÂNEA	Manhã			
DISCIPLINAS		ANOS			
		6º	7º	8º	9º
Base Nacional Comum	Arte	1	1	-	-
	Ciências	4	4	5	5
	Educação Física	1	1	1	1
	Geografia	2	2	2	2
	História	3	3	3	3
	Língua Portuguesa	5	5	5	5
	Matemática	6	6	6	6
	<b>SUBTOTAL</b>	<b>22</b>	<b>22</b>	<b>22</b>	<b>22</b>
Parte Diversificada	L.E.M Espanhol	1	1	1	1
	L.E.M Inglês	5	5	5	5
	Redação em Inglês	1	1	1	1
	Redação	1	1	1	1
	<b>SUB-TOTAL</b>	<b>8</b>	<b>8</b>	<b>8</b>	<b>8</b>
<b>Total Geral em aulas</b>		<b>30</b>	<b>30</b>	<b>30</b>	<b>30</b>

Nota: as aulas que excederem a 25 horas semanais serão ministradas no turno vespertino na 2ª e 4ª feira no horário das 13:50 às 16:30h.

Foz do Iguaçu, 05 de novembro de 2013.

### 1.3 Avaliação Interna

A avaliação interna está apresentada às folhas 90 a 138. Destaca-se dentre os projetos apresentados as “experiências inovadoras”: o Colégio em tela constitui-se como “colégio de aplicação” das Faculdades Integradas Anglo-Americano, projeto de Empreendedorismo, programa de Avaliação Educacional



PROCESSO N° 354/13

e a oferta do Bilinguismo desde o ano de 2009, cujas atividades constam do Projeto Político-Pedagógico.

Consta o seguinte quadro de alunos às fls. 90:

	Ano/ Série	Matriculas					Desistentes					Concluintes				
		2007	2008	2009	2010	2011	2007	2008	2009	2010	2011	2007	2008	2009	2010	2011
Ensino Fundamental	1º ano	55	59	62	74	74	-	4	-	-	2	53	51	52	65	72
	2º ano	-	51	67	65	71	-	-	-	-	-	-	46	59	56	68
	3º ano	-	60	60	66	63	-	-	-	-	-	-	55	56	61	62
	4º ano	-	-	-	71	66	-	-	-	-	-	-	-	-	61	65
	5º ano	-	-	-	-	67	-	-	-	-	-	-	-	-	-	67
	1ª série	84	-	-	-	-	-	-	-	-	-	80	-	-	-	-
	2ª série	76	89	-	-	-	-	-	-	-	-	70	82	-	-	-
	3ª série	91	80	90	-	-	-	-	-	-	-	82	72	85	-	-
	4ª série	97	92	88	96	-	-	-	-	-	-	84	84	77	91	-
	5ª série	110	99	114	96	100	-	-	-	-	-	107	85	95	79	98
	6ª série	107	137	109	114	89	-	-	-	-	-	96	106	95	93	86
	7ª série	127	108	129	127	99	-	-	-	-	-	106	95	108	109	96
	8ª série	108	126	120	133	111	-	-	-	-	-	91	102	102	110	106

QUADRO COMPARATIVO - ALUNOS ENSINO FUNDAMENTAL 2012-2013										
SITUAÇÃO	6º ANO		7º ANO		8º ANO		9º ANO		TOTAL	
	2012	2013	2012	2013	2012	2013	2012	2013	2012	2013
ALUNOS										
MATRICULADOS	82	76	97	83	91	93	102	84	372	336
REPROVADOS	2		1		2		2		7	0
REMANEJADOS										0
DESISTENTES										0
TRANSFERIDOS			3		2		7		12	0
APROVADOS	80		93		87		93		353	

#### 1.4 Comissão de Verificação

A Comissão de Verificação, designada pelo Ato Administrativo n° 90/12, de 06/07/12, do NRE de Foz do Iguaçu (fl. 224), integrada pelos técnicos pedagógicos: Dulce Ana Scremin, licenciada em Letras, Neusa Piai Fleck, licenciada em Pedagogia, e Lore Kaiser Grzybowski, licenciada em Letras, emitiu o laudo técnico favorável ao reconhecimento do Ensino Fundamental (fl. 231).



PROCESSO N° 354/13

### 1.5 Parecer CEF/SEED

A Secretaria de Estado da Educação, pelo Parecer CEF/SEED n° 4255/12, de 27/11/12, manifestou-se favorável renovação [sic] do reconhecimento do Ensino Fundamental.

## 2. Mérito

Este expediente trata do reconhecimento do Ensino Fundamental de 09 anos do Colégio Anglo-Americano, de Foz do Iguaçu, cujo prazo de autorização expirou em 31/12/13, tendo em vista a autorização pelo prazo de 06 anos, concedida pela Resolução Secretarial n° 1107/08, a partir do ano de 2008. No entanto consta da avaliação interna informação de que o curso iniciou em 2007, de forma gradativa, com implantação do 1º ano.

O processo foi convertido em diligência para anexação de documentos sobre a implantação do curso antes do ato autorizatório - convalidação dos atos escolares praticados no ano de 2007, para a regularização da vida escolar dos alunos e, para comprovação da oferta do bilinguismo detectado nos autos, mas não mencionado no processo pelos órgãos competentes.

Para tanto, foi anexado ao processo:

- ofício n° 060/2013 da direção do colégio solicitando a convalidação dos atos praticados no ano de 2007 à fl. 241;
- Matriz Curricular à fl. 243;
- Relatórios Finais às fls. 245 a 246;
- Parecer do NRE de Foz do Iguaçu sobre o uso de dois idiomas pela respectiva instituição de ensino;
- atos de análise do Regimento Escolar e do Projeto Político-Pedagógico adequados ao bilinguismo às fls. 250 a 253;
- cópia do adendo de alteração do Regimento Escolar às fls. 254 a 256;
- nova Matriz Curricular às fls. 258 e 259;
- comprovação de formação/qualificação dos docentes que atuam nas disciplinas trabalhadas em Inglês;
- informação quanto à regularidade dos Relatórios Finais emitido pela CDE/SEED à fl. 277;
- Informação Técnica da CEF/SEED, de 03/12/13, do reconhecimento do Ensino Fundamental, de 01/01/08 a 31/12/13, à fl. 279.

Os documentos apensados atendem às normas vigentes quanto à oferta do Ensino Fundamental bilíngue e à convalidação dos atos escolares praticados antes do ato autorizatório.



PROCESSO N° 354/13

Quanto ao ensino bilíngue consta às fls. 134 e 135 o que segue:

A partir do ano de 2009 o Colégio Anglo Americano Foz do Iguaçu, tornou-se uma escola bilíngue, pois faz uso de dois idiomas ao mesmo tempo, ou seja, falar, escrever, ler e ouvir, em Português e Inglês; assim o programa implementado é desenvolvido por meio de uma metodologia diferenciada, na qual os alunos participam de atividades especificamente planejadas para o seu nível de conhecimento, como:

**a. Educação Infantil** – Aulas de Inglês todos os dias. Nelas são desenvolvidas as atividades específicas do Projeto Político Pedagógico como leituras, arte, cozinha experimental, ciclovias, areal, recreação e lanche.

**b. Ensino Fundamental Anos e Séries Iniciais** - São aulas diárias ministradas por um especialista em Língua Inglesa de forma transdisciplinar, abordando as diferentes disciplinas, como Artes e Educação Física.

**c. Nos Anos Finais do Ensino Fundamental e Ensino Médio** – Os alunos são agrupados em ciclos:

1º ciclo – 6º e 7º Anos.

2º ciclo – 8º e 9º Anos.

3º ciclo – Ensino Médio.

No primeiro ciclo os alunos são classificados em 4 (quatro) níveis:

Junior (Engage 1), Junior 1 (Engage 2), Junior 2 (American Adventure Pre Intermediate) e Junior High (American Adventure Intermediate) mediante a aplicação de um instrumento de avaliação escrita, para que a capacidade de comunicação possa ser desenvolvida de acordo com as habilidades já adquiridas.

No segundo ciclo a classificação é feita em 5 (cinco) níveis assim determinados: Teen, Teen 1, Teen 2, Teen 3 e Teen High segundo os mesmos critérios descritos acima.

O terceiro ciclo possui um nível a mais e recebe as seguintes denominações: Pre Intermediate, Intermediate 1, Intermediate 2, Upper Intermediate, Advanced e Top English.

**d. Caso o aluno seja classificado em um nível inferior ao esperado pelos pais, os mesmos podem solicitar uma nova avaliação e, após a correção desse instrumento, assimilar o resultado obtido pelo aluno e remanejá-lo ou não para outro nível.**

Quanto às disciplinas oferecidas em Inglês, as mesmas foram alteradas para: Matemática, Redação em Inglês e LEM Inglês, sendo esta ofertada cinco vezes por semana.

A comissão de verificação informa que constatou as condições necessárias para o funcionamento do curso e não apresentou nenhuma objeção em atendimento à Deliberação n° 02/10-CEE/PR.



PROCESSO N° 354/13

Da análise do processo constata-se que a instituição de ensino está credenciada para oferta da Educação Básica, apresenta condições satisfatórias nos aspectos físicos, estruturais, de equipamentos, materiais e pedagógicos, de segurança, salubridade e atende às normas vigentes. Os docentes possuem habilitação específica para as disciplinas nas quais atuam.

## II - VOTO DA RELATORA

Face ao exposto, somos favoráveis:

a) que o Ensino Fundamental do Colégio Anglo-Americano Foz do Iguaçu - Educação Infantil, Ensino Fundamental e Médio, município de Foz do Iguaçu, mantido pelo Centro Educacional CAESP Ltda, autorizado para o período de 2008 a 2013, seja reconhecido e concedido o prazo de 05 (cinco) anos, contados desde o início do ano de 2014 até o final do ano de 2018, conforme as Deliberações n° 02/10 e 01/13 - CEE/PR;

b) à convalidação dos atos escolares praticados no período de 01/01/07 a 31/12/07, para a regularização da vida escolar dos alunos listados nos Relatórios Finais às fls. 245 a 246.

Pelos atos praticados irregularmente, aplique-se ao Colégio Anglo-Americano Foz do Iguaçu e registre-se na sua vida legal, a sanção de advertência contida no inciso I, "a", do art. 65 da Deliberação n° 02/10 - CEE/PR:

I - à instituição de ensino:

a) advertência por escrito, tendo em vista a natureza e o alcance da irregularidade.

A SEED deverá orientar a reelaboração do Projeto Político-Pedagógico nas instituições de ensino em que se verificar a inadequação às Diretrizes Curriculares Nacionais para o Ensino Fundamental de nove anos de duração (Resolução CNE/CEB n° 07/10).

Encaminhamos:

a) cópia deste Parecer à Secretaria de Estado da Educação para a expedição do ato de reconhecimento do curso o qual deverá também convalidar os atos escolares praticados de 01/01/07 até 31/12/07, para a regularização da vida escolar dos alunos;

b) o processo à instituição de ensino para constituir acervo e fonte de informação.



ESTADO DO PARANÁ  
CONSELHO ESTADUAL DE EDUCAÇÃO

PROCESSO N° 354/13

É o Parecer.

**DECISÃO DA CÂMARA**

A Câmara da Educação Infantil e do Ensino Fundamental aprova o voto da Relatora, por unanimidade.

Curitiba, 10 de março de 2014.

Maria Luiza Xavier Cordeiro  
Presidente da CEIF

José Dorival Perez  
Presidente do CEE em exercício